

Poland-Ciechanów: Works for complete or part construction and civil engineering work

OJ S 87/2014 06/05/2014

Contract award notice

Works

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Przedsiębiorstwo Usług Komunalnych Sp. z o.o. w Ciechanowie

Postal address: Gostkowska 83

Town: Ciechanów

Postal code: 06-400

Country: Poland

For the attention of: Krzysztof Jeziółkowski

E-mail: puk@pukciechanow.pl

Telephone: +48 236722242

Fax: +48 236722242

Internet address(es):General address of the contracting authority: <http://www.pukciechanow.pl>**I.2. Type of the contracting authority**

Other: komunalna sp. z o.o.

I.3. Main activity

Other: Usługi komunalne

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description**II.1.1. Title**

Kontrakt nr 3 „Budowa infrastruktury Regionalnego Zakładu Gospodarki Odpadami Komunalnymi w Woli Pawłowskiej” realizowany w ramach Projektu pn.: „Budowa Regionalnego Zakładu Gospodarki odpadami Komunalnymi dla gmin regionu ciechanowskiego – Instalacja mechaniczno-biologicznego przekształcania odpadów komunalnych zmieszanych”.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Design and execution

Main site or place of performance: Wola Pawłowska, Gmina Ciechanów.

NUTS code PL Polska, PL121 Ciechanowsko-płocki

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)**II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)**

1. Przedmiotem zamówienia w ramach niniejszego Kontraktu nr 3 jest „Budowa infrastruktury

Regionalnego Zakładu Gospodarki Odpadami Komunalnymi w Woli Pawłowskiej”. Przedmiot zamówienia obejmuje zaprojektowanie i wykonanie robót budowlanych obiektów budynków i budowli oraz infrastruktury niezbędnej dla ich funkcjonowania w ramach przedsięwzięcia „Budowa Regionalnego Zakładu Gospodarki Odpadami Komunalnymi dla gmin regionu ciechanowskiego”. Przedmiot zamówienia będzie realizowany w miejscowości Wola Pawłowska, Gmina Ciechanów.

2. Zakres rzeczowy przedmiotu zamówienia obejmuje:

a. prace przygotowawcze;

b. wykonanie rozbiórek, przebudowy, remontów dla niżej wyszczególnionych obiektów - na podstawie projektu budowlanego i uzyskanych pozwoleń na rozbiórkę przez wykonawcę kontraktu nr 1.

Budynek garażu dla kompaktora i tymczasowa sortowania odpadów z selektywnej zbiórki - remont

Myjnia płytowa pojazdów - do rozbiórki

Budynek socjalno-wagowy (portiernia) remont

Płyta kompostowania i stabilizacji tlenowej odpadów-remont i przebudowa

c. wykonanie dokumentacji projektowej wykonawczej, wykonanie robót budowlanych (na podstawie pozwolenia projektu budowlanego na budowę uzyskanego przez wykonawcę kontraktu nr 1 i realizacji dokumentacji powykonawczej następujących budynków i budowli:

1. Budynek techniczno – warsztatowy z kotłownią (parter) i pomieszczenia socjalne dla załogi (piętro)

2. Hala sortowania odpadów (z sekcjami sortowania odpadów komunalnych zmieszanych, doczyszczania odpadów surowcowych zbieranych selektywnie i linią produkcji komponentów do wytwarzania paliwa alternatywnego)

3. Segment odbioru odpadów organicznych z sortowni przeznaczonych do stabilizacji

4. Kompostownia tunelowa – stabilizacja i kompostowania odpadów

5. Plac dojrzewiania odpadów z kompostowni tunelowej oraz kompostowania przyzmożowego odpadów zielonych

6. Zbiornik ścieków technologicznych z kompostowni

7. Myjnia płytowa pojazdów

8. Zbiornik ścieków deszczowych z osadnikiem i separatorem substancji ropopochodnych, z funkcją retencji ppoż.

9. Przepompownia wód opadowych i roztopowych

10. Zbiornik oleju napędowego z dystrybutorem

11. Zbiornik wody przeciwpożarowej

12. Kontenerowa stacja trafo i rozdzielnie nN i SN

13. Parking

14. Ścieżka edukacyjna

15. Punkt selektywnej zbiórki odpadów komunalnych

P7Pompownia ścieków przemysłowych i sanitarnych

P6Przepompownia ścieków technologicznych

d. Zaprojektowanie (dokumentacja projektowa wykonawcza i powykonawcza) i wykonanie następującej niezbędnej infrastruktury technicznej oraz innych obiektów (na podstawie projektu budowlanego i pozwolenia na budowę uzyskanego przez wykonawcę kontraktu nr 1):

obiekty infrastruktury drogowej - drogi i place utwardzone wewnątrzzakładowe;

sieci kanalizacji deszczowej ze wszystkimi jej elementami tj. studniami rewizyjnymi przykrytymi włazami wentylowanymi, wpustami, odwodnieniami liniowymi;

sieci kanalizacji sanitarnej grawitacyjnej i tłocznej ze wszystkimi jej elementami;

sieci kanalizacji technologicznej grawitacyjnej i tłocznej oraz przełożenia istniejących sieci;

sieci prądowe ze skrzynkami prądowymi, złączami oraz oświetleniem zewnętrznym terenu

- zakładu z likwidacją istniejącego przyłącza kablowego oraz wewnętrzzakładowych sieci elektrycznych i oświetleniowych;
- sieci wodociągowe ze wszystkimi jej elementami oraz przełożenia istniejących sieci;
- sieci monitoringu i telewizji przemysłowej;
- trawniki i zieleń wewnętrzzakładowa z pasami zieleni izolacyjnej;
- częściowe ogrodzenie terenu zakładu z bramami i furtkami
- e. Zaprojektowanie (dokumentacja projektowa wykonawcza i powykonawcza) i wykonanie instalacji wewnętrznych niezbędnych do funkcjonowania zaprojektowanych i wybudowanych budynków i budowli w tym :
 - Instalacji energetycznej;
 - Instalacji oświetleniowej;
 - Instalacji wodociągowo-kanalizacyjnej;
 - Instalacji wentylacji grawitacyjnej i mechanicznej;
 - Instalacji klimatyzacji;
 - Instalacji centralnego ogrzewania i ciepłej wody użytkowej;
 - Instalacji telemetrycznej i monitoringu wizyjnego;
 - Instalacji telefonicznej i transmisji danych;
 - Instalacji zabezpieczenia ppoż..
- f. Zaprojektowanie (projekt budowlany ze wszystkimi wymaganymi uzgodnieniami, dokumentacja wykonawcza) i wykonanie przyłącza energetycznego zasilającego RZGOK od linii SN do stacji transformatorowej, zgodnie z warunkami technicznymi;
- g. inwentaryzacji geodezyjnej powykonawczej;
- h. opracowanie instrukcji eksploatacji wszystkich budynków i budowli;
- i. opracowanie dokumentacji niezbędnej dla uzyskania pozwolenia na użytkowanie, oraz innych decyzji i pozwoleń wymaganych przepisami prawa dla rozpoczęcia przez Zamawiającego eksploatacji Zakładu.
- j. Opracowanie instrukcji ppoż. i BHP.

Uwagi:

- a. Zamawiający informuje, że projektowanie, dostawy, montaż i rozruch linii technologicznych sortowni i segmentu stabilizacji/kompostowania wykonywane będą w ramach kontraktu nr 2 przez wykonawcę wyłonionego w odrębnym postępowaniu przetargowym, wykonawca wyłoniony w niniejszej procedurze przetargowej będzie współpracował przy realizacji rozbudowy z dostawcą technologii instalacji technologicznych. Wykonawcy poszczególnych kontraktów dołożą starań celem zapewnienia możliwie najlepszej realizacji zadań budowy RZGOK w Woli Pawłowskiej.
- b. Wykonawca niniejszego kontraktu opracuje dokumentację projektową wykonawczą RZGOK i zrealizuje wszelkie wymagane i niezbędne prace projektowe i roboty budowlane w oparciu i w zgodności z wymogami i zawartością projektu budowlanego i pozwoleniem na budowę uzyskanym przez wykonawcę kontraktu nr 1 oraz w zgodności z dokumentacją projektową i wytycznymi opracowanymi przez realizującego kontrakt nr 2, przekazanymi przez Zamawiającego.
- c. Realizacja Zakładu musi uwzględniać i zapewniać ciągłość funkcjonowania istniejącego składowiska oraz pozostałych segmentów technologicznych ZGOK.
- d. W ramach realizacji rozbudowy Zakładu wykonawca powinien przewidzieć, zgodnie z projektem budowlanym likwidację i/lub przełożenie istniejących sieci wodociągowych, kanalizacyjnych, energetycznych kolidujących z zakładanymi do realizacji niniejszym kontraktem budynkami, budowlami i obiektami mając na uwadze zapewnienie Zamawiającemu ciągłości dostaw ww. mediów.
- e. Nadzór nad realizacją przedsięwzięcia sprawuje Inspektor nadzoru, który ocenia zgodność dokumentacji z Wymaganiami Zamawiającego oraz zgodność realizacji przedsięwzięcia z

projektem budowlanym i pozwoleniem na budowę, kontroluje jakość i ilość robót, opiniuje zasadność wykonania i rozliczenie robót dodatkowych i zamiennych, kontroluje rozliczenie finansowe budowy.

3. Zamawiający informuje, że Kontrakt wykonywany będzie zgodnie z Ustawą Prawo Zamówień Publicznych z dnia 29 stycznia 2004r. (tekst jedn. Dz.U. z 2013 r., poz. 907 ze zm.)

4. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia przedstawiony został w części III niniejszej SIWZ.

II.1.5. CPV code(s)

45200000 Works for complete or part construction and civil engineering work

II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.2. Total value of the contract/lot

II.2.1. Total value of the contract/lot

Value: 12 978 071,35 PLN

excluding VAT

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction has been used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

ZPR/1/2014

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

Contract notice

Notice number in the OJ S: [2014/S 24-037230](#) of 4.2.2014

Section V: Award of contract

V.1. Date of conclusion of the contract

28.4.2014

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 6

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Konsorcjum Firm: Przedsiębiorstwo Robót Inżynieryjnych Budownictwa Sp. z o. o (LIDER) i ABM INVEST TARNÓW Sp. z o. o. (PARTNER)

Postal address: Cementowa 3 / Bartla 3

Town: Olsztyn / Tarnów
Postal code: 10-429 / 33-100
Country: Poland
E-mail: info@pribolsztyn.eu
Telephone: +48 895341350
Fax: +48 5391298

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:
Value: 11 322 074,93 PLN
excluding VAT
Total value of the procurement:
Value: 12 978 071,35 PLN
excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: yes
Value or proportion likely to be subcontracted to third parties:
Not known

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.2. Additional information

VI.3. Procedures for review

VI.3.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza
Postal address: Postępu 17
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telephone: +48 224587801
Fax: +48 224587800
Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.3.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Wykonawcom biorącym udział w niniejszym postępowaniu przysługują środki ochrony prawnej przewidziane w dziale VI- Środki ochrony prawnej ustawy Pzp.

VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Urząd Zamówień Publicznych
Postal address: Postępu 17
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587801

Internet address: <http://http://www.uzp.gov.pl>

VI.4. Date of dispatch of this notice

5.5.2014